◎雲埠白羊樓書莊

增訂新粵海春秋 六毛
薈彙章厨書 五元
洋庄新式中華字典 壹元七五
英漢合解辭彙 貳元五
英漢雙解辭典 一元六
英華新字典 壹元
英漢模範字典 貳元五
華英交際大全 壹元三
醒世錦囊日用交際叢書 貳元四
洋庄新分類尺牘大全 一元三
洋庄中華尺牘大全 壹元三
洋庄新分類尺牘滬海 一元三
華僑寫信不求人 五毛
增訂信札不求人 二毛五
大字秋水雪鴻軒句解尺牘 壹元
普通分類尺牘大全 一元叁
交際尺牘大成 一元二
普通新尺牘 九毛
長生不老 五毛
秋水芙蓉 九毛
人生立志論 六毛
奇術真傳 四毛
曇花影 六毛
大字素女經 三毛五
靈玉囮春秘話 七毛
私娼性慾史 六毛
九仙劍俠上下 壹元五
紅閨大俠 七毛
江湖好漢 二元四
觀破人心術 五毛
兒女英雄傳 八毛
野叟曝言 壹元五
女學生外傳 二元四
世界古今格言 壹元三五
艷情美人福 二元四
美的情書 壹元

目錄印備 函索即奉
電話矢磨二八八九
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver B. C.

◎雲埠明和大鐵行新辦到◎

大帮「磨粉偈」發售

輕便合用。價錢相宜。每点鐘磨粉廿磅。餐館住眷。甚爲合用。藥店枚丸。尤爲適當。度年度節。磨粉整樣。更是妙不可言。榮旋諸君。還請特別注意。欲知詳用法。請駕臨本行一看本主人無任歡迎。

MING WO HARDWARE (O.
23 Pender St. E. Vancouver, B. C.
▲電話 (詩摩)三七〇五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌一十三號
雲埠明和鐵行總理黃昭[illegible]啓

◎二埠致公堂鳴謝正二三四月經費名列

禎利館貳元　水勝館貳元　馬尚一元五　司徒于堯一元五
廣進館　馬芳山　侯穩　關滿記　廣順隆　易郁
丘發多　何吉祥　鍾敬然　○耀　麗蟬女士　黃瑞
何貽亮　阮傑　以上每壹元
○葉鴻　梁灼南　黃昂樹　每七毛五
○來百　梁廷袞　黃禮富　○學榮　譚世廣
○漢　○杜記　美南樓　陳洪　陳旺　譚文廣
梁信　廖想　江灶　黃享　余穩和
新錦和　譚森記　○來仟　○昌洧　陳氏
葉文選　吳泉栢　葉達泮　○矩循　劉讓
吳昌經　○湛時　黃禮安
錫與　陳均文　黃焯雲　林勝　廖啟烈　黃鉅
黎登　黃增榮　每五毛
鄭厚滋　吳昌經　宋華達　每三毛五
蔣宇　馮榮　胡泮　黃昂兆　李柱
○祐穩　○偉豐　余毓連　陳寬　區育學　李聖燕
廖長　宋壽進　梁三龍　○發星　蔣沛　林祥
葉崇義　○常本　○聖洪　梁補　元盛
○明仲　雷宜操　胡立舜　宋華修　宋福如
梁永發　梁沃　胡裕　黃池　鄭顏　林文合
宋昭慤　廖明　劉用賢
○奕祥　黃邦明　蔡盛仁　侯穩　每貳毛五
劉登　羅傳孫　(以上○代李)

廣東各屬新聞

報復強姦發生慘殺

台山函　端芬美龍邨更館內　十二日有少年梅國光梅金田梅宗修等聚談忽有梅百然奔入　以玻璃罎內藏炸藥向國光等坐下處擲下　隆然一聲碎片飛射　黑烟籠罩　國光被炸傷小腿金田被炸傷大腿　各人以事起倉卒驚惶無措　紛紛奪而門出　乃百然截守門口　手持利刀　亂刀揮斬　梅宗修先奔　致被斬傷頭部　當堂暈倒梅顯榮被傷乳部　梅光澤被傷頭角均行逃去　該兇百然尚持刀追砍不休事發生後　鄉人即報團勇　團勇得訊　立出而圍捕　旋將該兇拿獲　解至鄉所　鞫訊之下　該兇犯直認行兇不諱　旋由該鄉所具呈連同兇犯　解赴台城公安局發落　據梅百然供　因其妻伍氏前被宗修輪姦　當時由梅榮長爲首　其妻因而懷孕　於去年四月間　產下一子　名喚庭光　因是日梅宗修等時加訕笑　心懷憤恨　故出此辣手

奇怪之牛

番禺函　磨碟沙某園館　畜有牡牛二頭　均碩大無朋　異常繁育　有壹頭昨三日產下牛仔　其首如虎　額際有一萬字　雙目炯炯　狀甚兇悍　臀際無尾　祇有一肉笋　長約三寸許堅硬如鐵　扣之有聲　身與四足均如牛形　其舌伸出吃草時　約長尺許　其色甚紅　且流出涎沫　如沾着之者　則痕痛異常　繼而墳起若鮑子然　搽以藥油　始逐漸痊愈

貓一胎八子

開平函　杜澄譚某競　素好蓄貓　雖至食餐時　亦必置貓在其傍　故人呼其混名曰「貓公」　其家所蓄之雌貓重七斤有奇　已養了拾餘年　未曾產過小貓　某競恒疑賣者時已將貓刨了　有人勸他將此貓宰之　謂此貓養了多年　不產小貓　此大不祥之兆　奈某競愛貓如命　始終不愿烹之　而尚對人說　我養該貓　任其天然而已不怕其不祥也　邇來該貓忽產小貓八隻　其中有隻較大者　權之已有半磅又有壹隻奇形怪狀者　頭部如龍尾部如蛇　且週身生有細鱗　其餘七隻　均無異狀　但其中之怪貓　出世即能跳躍自如　有謂該貓乃蛇及鱔種　有謂蛟龍種　紛紛其說

發現有爪鯉魚

南海函　九江南方良社岑姓　昨車水乾塘　見塘底有大鯉魚一條　全身金色　長一尺八寸　重約六斤餘　但該魚生有兩爪　如鷄爪一樣　殊屬奇怪聞而往觀者　人山人海　今用盤貯養　以供鄉民參考

加拿大 加中最完備之藥材保安堂廣告 列必珠

本堂在雲高華數十年崙做參茸熟藥及精製膏丹丸散發售向蒙僑胞垂顧殊深感激茲遷來列擴充資本兼做蘇杭油米什貨如蒙惠顧格外計平從速付上

●參茸三鞭補腎丸 每盒三元
凡有色慾過度腎虛耳鳴精神衰弱者食之包三日見功

●反老還童健腎丹 每盒四元
未服此丹腎弱如老翁 既服此丹健腎若少年

●日久虛濁固精丸 每樽三元
凡有久濁不能收效者食之立刻能止

●立止腎虛夜尿丸 每盒三元
凡有腎虛夜多小便者食之包三日可止

●珠黃花柳清毒丸 每盒二元
不論遠近花柳白濁疳疔橫弦芒菓食之自能毒去症愈

●尋花無憂燕所丸 每樽三元
風流名士欲保險乎如欲保險買備此丸

●花柳白濁洗射水 每樽二元五
凡花柳白濁雖極痛苦一樽不痛二樽可全愈

●忍精久戰快活水 每樽五毛
用法另單詳明能令滿意

●仙傳單方擅紅丸 每包五毛

●珠珀拔毒生肌膏 每盒一元

●皮膚濕毒膏 每盒一元

Bow On Toug Co.
P.O. Box 634 Lethbridge Alta

西醫 悅如徐

Dr. Philip Y. Chu. M,D
住宅 Fair. 6647
醫館 High. 1176
藥房 Sey. 7963
(電話)
醫館牌門 430 Dunlevy Ave. Vancouver B C
李威街四百三十號即霜偈對面華人協和教會新禮拜堂
統理男女老幼內外全科花柳雜症
醫館現遷往丹
(在館時間)
朝十一點至十三點
下午三點至五點
晚間七點至九點
特別時間另議

◎利域多威士統旅館

本旅館設在域埠皇家街壹四一七號共有客房壹百間其中有五十間有浴室價錢極至相宜特別歡迎華友光顧
Westholme Hotel
1417 Government St.
Victoria B. C.

◎全加致公堂駐雲埠總辦事處通告

敢者本總機關行政經費●全賴昆仲年捐以資週轉●惟查遵章繳納者固多●而未繳者亦復不少●茲者各事進行●在在需財●所望各昆仲遵章繳納●俾得財政充裕●辦事順利●無任企盼●特此通告●

◎尾利愼血致公堂廿年職員表

駐尾利市堂盟長　張椿洽
正會長　張廷
議長　李泮奕
中文書記　關卓雲　張椿宏
監督　關春亮　黃同
西文交際　梁金海　李
核數　胡寬銘
財政　李芹波　張炳聲　張杞梓　湛昌
幹事　關國就　胡壬　梁榕標　關維爛　黃成　麥水
庶務　黃注良　關崇駿　張標
李慶　張霖潤　關崇秀　關國雅
評議員
張錦活　關仲寧　關成國　馬崇進
關崇佩　張培振　張宗琪　李洪　關崇和
關榮國　張明悅　張偉堂　關祥勳
關昌國　張晃濯
關己酉
查調　張炳進　張錫芳

美洲代理

金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

厰厤多年腊味甘香肥豔
客題獨一標
批發達全球

榮榮腊味製造厰
腊味專家
批發全球
即函索寄
價目便印
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.

英屬代理

滿地可　都朗度　溫汝辟　卡技利　雷振打　汝利愼　雲高華　域多利　列必治

◎云寧致公堂啓事

敢者前爲開平黃仲義伯發出捐册募捐舟資蒙四方君子及洪門昆仲大發仁慈慨然樂助足見大義干雲致堪欽佩但黃仲君於上年五月回國矣今謹將數結束以昭大信而徵善士之仁慈也

云寧公堂部銀壹百九拾八元　域埠銀七元貳五
二埠公堂部銀三元　列城銀三元　企城銀六元五
暗市黨公堂部銀四元六五　卡技利銀三元二五
錦碌銀五元五　雲埠銀七元二五　片市左珠銀二元七五
衾巴崙銀五元　衾卜碌銀貳元五　夏路弗市銀三元
欵汝銀一元　車厘役銀貳元　尾利愼血銀三元九五
古迫銀九元五　老市崙銀壹元五　庇李磨銀五元二五
吻吆銀三元　片市路拔銀四元　笠巴市足銀七元五
坎問顯地銀三元　宛地辟銀五元二五

云寧埠所捐之壹百九拾八元於黃仲君未起程時除交各費外已由其本人滙回港銀四百元各埠只捐銀九十九元六卽代滙交其子黃昂敏收港銀三百五十元存銀六元爲郵費及登報費此佈

無册繳回者列下

蘭拿　柯打和　片辰　汝利臣　滿地可　沙市加寸
坎間頓　都城　升卡頓　蘭頓　和崙　占尾利市

McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY 包麵 FOR YOU
Pnone 1441-6820 10642-100 Th St.
EDMONTON ALTA.

◎墨茄云麵包公司廣告

啟者本公司最靚麵包及餅久已馳名現增設支店在沙卡舞雲雷烈溫域等大市場埠用唐人馬駿君爲經紀華友光顧無任歡迎

点問頓墨茄云總公司啓

◎車釐役致公堂鳴謝元月經費

全泰廠九元　大利館九元
黃增業壹元　大利字花四元貳　李奕纘貳元

蔣會森　譚光焯　譚廷光　陳賢乾　陳良晃　安利
和生號　胡昭基　許昌宏　許每名五毛　梁
黃派賢　潘崑鐸　黃在旋　黃樹學　周澤　宋本佑　馬賢福　梁鄧權　張生輝　黃祖享　許炳基　張丙澤　黃伍傳瓊　于炳勳　伍岑大　許求　黃彩懋　鍾燈超　劉德勝　陳礽湯　譚
李生號　許昌宏　胡昭基　和
許每名五毛　梁
黃派賢　潘崑鐸　黃在旋　黃樹學　周澤　宋本佑　馬賢福　梁鄧權　張生輝　黃祖享　許炳基　張丙澤　黃伍傳瓊　于炳勳　伍岑大　許求　黃彩懋　鍾燈超　劉德勝　陳礽湯　譚

劉彩維　黃丙舜　梁芳　胡珍　黃恒　黃道　黃經芹　黃詩館　丕周　黃樹周　潘學　崑鐸　許　梁　陳賢乾　陳良晃　安利
許每名五毛　梁
黃派賢　潘崑鐸　黃在旋　黃樹學　周澤　宋本佑　馬賢福　梁鄧權　張生輝　黃祖享　許炳基　張丙澤　黃伍傳瓊　于炳勳　伍岑大　許求　黃彩懋　鍾燈超　劉德勝　陳礽湯　譚

黃蔣瑞　蔣會　伍祥　黃耀　陳均　張象　春　許譜　梁好　生
黃蔣瑞　蔣會　伍祥　黃耀　陳均　張象　春　許譜　梁好　生
黃蔣瑞　蔣會　伍祥　黃耀　陳均　張象　春　許譜　梁好　生
黃禮丙裝